

# UNIVERZITA PAVLA JOZEFA ŠAFÁRIKA V KOŠICIACH



## ZMLUVA O POSKYTNUTÍ PROSTRIEDKOV

uzavretá podľa ust. § 51 zákona č. 40/1964 Zb. - Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

### Čl. I

#### Zmluvné strany

#### 1. Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach

Sídlo: Šrobárova 2, 041 80 Košice

IČO: 00 397 768

Zastúpená rektorom prof. MUDr. Ladislavom Mirossayom, DrSc.  
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

#### 2. Mgr. Igor Parnahaj

Pracovisko: Ústav fyzikálnych vied, Prírodovedecká fakulta Univerzity Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, Park Angelinum 9, 040 01 Košice

(ďalej len „vedúci projektu“)

### Čl. II

#### Preambula

Poskytovateľ, zodpovedný za správu a koordináciu projektov Vnútroštruktúry vedeckého grantového systému Univerzity Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach pre mladých vysokoškolských učiteľov a výskumných pracovníkov a doktorandov v dennej forme štúdia (ďalej len „VVGS“), v nadväznosti na Rozhodnutie rektora č. 5/2011, ktorým sa vydáva Štatút Vnútroštruktúry vedeckého grantového systému Univerzity Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach pre mladých vysokoškolských učiteľov a výskumných pracovníkov a doktorandov v dennej forme štúdia, č. j. 18/2011 zo dňa 1. 2. 2011 v znení jeho Dodatku č. 1 a po udelení súhlasu rektora Univerzity Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach s pridelením grantových finančných prostriedkov na základe návrhu schváleného Komisiou UPJŠ pre VVGS, prideliť vedúcemu projektu grantové finančné prostriedky na vykonanie projektu za podmienok, ktoré sú bližšie špecifikované v jednotlivých ustanoveniach tejto zmluvy. Schválený projekt VVGS vedúceho projektu s názvom

#### „KVAZIPERIODICKÉ VARIÁCIE KOZMICKÉHO ŽIARENIA MERANÉHO NA LOMNICKOM ŠTÍTE“

má pridelené identifikačné číslo VVGS č. 28/12-13 (ďalej len „projekt“) a tvorí nedeliteľnú prílohu tejto zmluvy.

### Čl. III

#### Právne predpisy

Vzájomné vzťahy oboch zmluvných strán sa riadia ust. zákona č. 40/1964 Zb. - Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (v ďalšom texte len „Občiansky zákonník“), ust. zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov

a ust. zákona č. 176/2004 Z. z. o nakladaní s majetkom verejnoprávnych inštitúcií a o zmene zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 259/1993 Z. z. o Slovenskej lesníckej komore v znení zákona č. 464/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov.

#### **Čl. IV Predmet zmluvy**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť vedúcemu projektu grantové finančné prostriedky na bežné výdavky (ďalej len „grant“) v rozsahu a za podmienok podľa tejto zmluvy, za účelom vykonania schváleného projektu a vedúci projektu sa zaväzuje vykonať projekt v súlade so schváleným rozpočtom projektu (Príloha č. 1 tejto zmluvy), ktoré tvoria jej nedeliteľnú súčasť, za podmienok uvedených v tejto zmluve.
2. Grant predstavuje poskytovateľom odsúhlasené finančné prostriedky na bežné výdavky, pridelené na riešenie poskytovateľom schváleného projektu, ktoré môžu byť použité len v období stanovenom na vykonanie projektu, len na stanovený účel a v súlade s podmienkami tejto zmluvy.
3. Obdobie, stanovené na vykonanie projektu je od 1. januára 2012 do 30. júna 2013.
4. Grant na celý projekt bude poskytnutý do výšky 620,- EUR /slovom: šesťstodvadsať eur/. Grant bude pridelený v dvoch časových obdobiach, a to:
  - a) v roku 2012 vo výške 414,- EUR;
  - b) v roku 2013 vo výške 206,- EUR.
5. Poskytnuté finančné prostriedky je možné využiť najneskôr do termínu ukončenia obdobia stanoveného na vykonanie projektu, ktoré je uvedené v ods. 3 tohto článku.
6. V prípade neúčelného použitia pridelených finančných prostriedkov, resp. v prípade nepreukázania účelného použitia pridelených prostriedkov je vedúci projektu povinný vrátiť celú sumu poskytnutých finančných prostriedkov alebo ich pomernú časť.

#### **Čl. V Práva a povinnosti vedúceho projektu a žiadateľa**

1. Vedúci projektu je odborným garantom projektu a zaväzuje sa osobne vykonávať funkciu riadiaceho pracovníka projektu a správcu pridelených prostriedkov, t. j. najmä zodpovedne a včas rozhodovať o vedeckých aktivitách, ich prípadnej modifikácii v priebehu projektu, o použití finančných prostriedkov v súlade so schváleným rozpočtom, a ďalšie súvisiace činnosti, podľa ustanovení tejto zmluvy.
2. Vedúci projektu sa týmto zaväzuje vypracovať v lehote do jedného mesiaca po uplynutí obdobia, stanoveného na vykonanie projektu, záverečnú správu podľa Prílohy č. 3 k Rozhodnutiu rektora č. 5/2011. Súčasťou správy sú kópie publikovaných výstupov.
3. Grant poskytnutý poskytovateľom na bežné výdavky bude vedený na dotačnom účte fakulty, ktorej zamestnancom je vedúci projektu.
4. Vedúci projektu zodpovedá poskytovateľovi za včasné a riadne vykonanie projektu, použitie finančných prostriedkov a včasné plnenie si povinností podľa tejto zmluvy.

#### **Čl. VI Pravidlá hospodárenia s finančnými prostriedkami**

1. Grant je možné čerpať výlučne na účel podľa tejto zmluvy, je určený na zaplatenie nákladov vzniknutých na zabezpečenie a vykonanie projektu v súlade s rozpočtom projektu.
2. Všetky finančné výdavky súvisiace s projektom je nevyhnutné doložiť najneskôr do 30 dní po ukončení riešenia projektu riadnymi účtovnými a daňovými dokladmi, ktoré je potrebné archivovať na fakulte, ktorej zamestnancom je vedúci projektu, a to v súlade so

- zákonom č. 431/2002 Z. z o účtovníctve v znení neskorších predpisov, po dobu piatich rokov odo dňa ukončenia projektu.
3. Pri obstarávaní tovarov, služieb a prác, ktoré majú byť uhradené z grantu, je potrebné postupovať v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
  4. Grant poskytnutý poskytovateľom na bežné výdavky nie je možné použiť na nákup dlhodobého hmotného alebo nehmotného majetku.

## **Čl. VII**

### **Práva a povinnosti poskytovateľa**

1. Poskytovateľ poukáže grant, ktorý je schválený pre príslušné obdobie, na základe vnútrouniverzitnej úpravy dotácie na dotačný účet fakulty, ktorej zamestnancom je vedúci projektu.
2. Vnútrouniverzitná úprava dotácie bude predmetom účtovania v účtovníctve fakulty, ktorej bol grant poukázaný na účet.
3. Poskytovateľ, resp. osoba ním splnomocnená, je oprávnená kedykoľvek v priebehu vykonávania projektu kontrolovať výsledky výskumu, účtovné a daňové doklady súvisiace s projektom, ako aj dodržiavanie podmienok tejto zmluvy.

## **Čl. VIII**

### **Ďalšie podmienky**

1. V otázkach ochrany duševného vlastníctva sa zmluvné strany riadia príslušnými právnymi predpismi, platnými na území Slovenskej republiky, t. j. najmä zákonom č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov a zákonom č. 527/1990 Zb. o vynálezoch, priemyselných vzoroch a zlepšovacích návrhoch v znení neskorších predpisov.
2. Všetky práce, ktoré sa týkajú práce s ľuďmi a zvieratami, musia byť uskutočňované v súlade s príslušnými zákonmi a všeobecne záväznými predpismi.

## **Čl. IX**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.
2. Všetky zmeny a doplnenia k tejto zmluve je potrebné uskutočniť formou písomného dodatku k tejto zmluve, ktorý bude odsúhlasený oboma zmluvnými stranami. Tento dodatok bude tvoriť nedeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
3. Táto zmluva je vypracovaná v troch exemplároch, pričom po jej podpísaní poskytovateľ obdrží dve a vedúci projektu jedno vyhotovenie tejto zmluvy.

V Košiciach dňa 1. januára 2012

.....  
Mgr. Igor Parnahaj  
vedúci projektu

.....  
prof. MUDr. Ladislav Mirossay, DrSc.  
rektor UPJŠ